

Les Propos de la Tour



VILLE DE DONNACONA

Journal d'information municipale



Mot du Maire



Je tiens à remercier les nombreuses personnes qui ont participé aux activités de la 50^e édition d'EXPO Donnacona et qui ont pris le temps de venir nous rencontrer au kiosque de la Ville. C'est toujours un plaisir de pouvoir discuter des projets complétés, en cours ainsi que ceux à venir avec vous tous.

Toujours à l'écoute de nos citoyens, nous avons apporté des modifications au règlement concernant le stationnement hivernal dans la zone du centre-ville afin de faciliter les déplacements des résidents de ce secteur. Je vous invite à lire attentivement l'article qui suit.

Dans le cadre de notre Politique familiale et des aînés, un programme a été ajouté afin de souligner la venue des nouveau-nés dans notre magnifique ville. Vous trouverez tous les détails en page 3.

Finalement, j'invite les nouveaux résidents, propriétaires ou locataires, à noter à leurs agendas que la Soirée des nouveaux arrivants se tiendra le mercredi 14 novembre prochain dès 17 h 30 à la Maison de la culture.

Jean-Claude Léveillé,
Maire

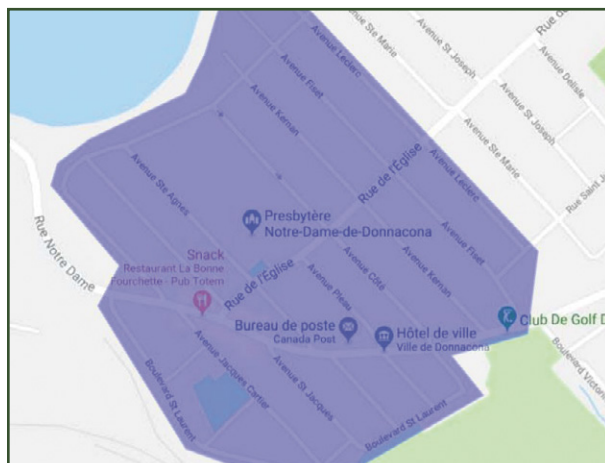
LE STATIONNEMENT DE NUIT HIVERNAL : MAINTENANT PERMIS À L'INTÉRIEUR DE LA ZONE CENTRE-VILLE EN L'ABSENCE D'OPÉRATION DE DÉNEIGEMENT.

Le conseil municipal de la Ville de Donnacona a adopté, le 10 septembre 2018, le règlement numéro RMU-2016-04 modifiant le règlement RMU-2016 relatif à la sécurité et à la qualité de vie afin de permettre le stationnement de nuit hivernal à l'intérieur de la zone centre-ville en l'absence d'opération de déneigement ainsi qu'effectuer certaines autres modifications.

Le stationnement de nuit, soit entre 23 h et 7 h, est autorisé durant la période hivernale, soit durant la période du 15 novembre au 1^{er} avril inclusivement, dans le secteur centre-ville en l'absence d'opération de déneigement.

Pour les fins du présent règlement, le secteur centre-ville est formé des rues ou des sections de rues suivantes :

- Avenue Leclerc
- Rue Saint-Jules (Entre Leclerc et Fiset)
- Rue Saint-Jean-Baptiste
- Avenue Fiset
- Avenue Jacques-Cartier (Entre Leclerc et Saint-Laurent)
- Avenue Kernan
- Avenue Côté
- Avenue Pleau
- Avenue Saint-Agnès
- Avenue Saint-Jacques
- Boulevard Saint-Laurent
- Rue Saint-Georges
- Rue Saint-Louis
- Rue de L'Église (Entre Leclerc et Notre-Dame)
- Rue Notre-Dame (Entre Saint-Laurent et Fiset)



La présente autorisation pour le stationnement de nuit n'a pas pour effet de permettre le stationnement à un endroit interdit par une autre disposition du chapitre 5 relatif au stationnement du règlement RMU-2016.

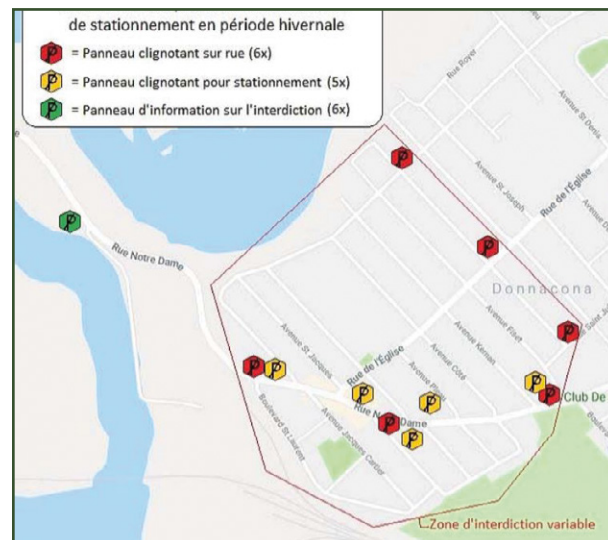
Le stationnement de nuit en période hivernale est autorisé dans les stationnements publics suivants, sauf lorsque les clignotants situés sur ces derniers sont allumés.

Rue, avenue ou boulevard	Localisation
Fiset	Stationnement public (golf)
Notre-Dame	Stationnement public (Place St-Jacques)
Pleau	Stationnement public
Entre Saint-Agnès et Saint-Jacques	Stationnement public



La signalisation appropriée sera installée par le service des travaux publics à la suite de l'entrée en vigueur du présent règlement selon le plan de signalisation ci-dessous. Le service des travaux publics est responsable d'activer les

clignotants lorsqu'une opération de déneigement est prévue.



Lorsqu'une opération de déneigement est prévue pour la nuit, les feux clignotants installés à cette fin à l'entrée du secteur concerné seront allumés au plus tard à 16 h. La Ville diffusera également cette information sur son site internet, sur les enseignes numériques, sur la page Facebook de la Ville ainsi que par le biais du système d'alerte municipale. Inscrivez-vous au système d'alerte dès maintenant au <https://donnacona.alertesmunicipales.com>.

Veuillez toutefois noter que puisque nous devons aviser avant 16 h, nous aurons parfois à interdire le stationnement en prévision de précipitations de neige annoncées pour la nuit suivante.

Pour être mieux informés sur cette modification au règlement, nous vous invitons à consulter la documentation complète, disponible au bureau du Greffier ainsi que sur le site internet de la Ville, sous l'onglet Vivre à Donnacona, Règlements municipaux.

VÉHICULES REMORQUÉS ?

Appelez le 418 285-2731.

Le propriétaire pourra reprendre possession de son véhicule sur paiement des frais de remorquage et de remisage, le tout, en sus des amendes prévues au règlement.

ABRIS TEMPORAIRES

Les abris d'hiver temporaires sont permis sur tout le territoire entre le 15 octobre et le 1^{er} mai. Votre abri doit être érigé dans la voie d'accès de votre stationnement ou de votre résidence à une distance minimale de 50 cm du trottoir et 1,5 mètre d'une borne d'incendie et à 1,5 mètre de la chaussée.

PUBLICATION DES AVIS PUBLICS MUNICIPAUX

Veillez prendre note que les avis publics de la Ville de Donnacona seront désormais publiés exclusivement sur le site internet de la Ville et affichés dans le hall de l'hôtel de ville.

En effet, le conseil municipal a adopté le 10 septembre dernier le règlement numéro V-572 déterminant les modalités de publication des avis publics municipaux. Ce règlement est entré en vigueur le 19 septembre.

Les modifications prévues à la Loi visant principalement à reconnaître que les municipalités sont des gouvernements de proximité et à augmenter à ce titre leur autonomie et leurs pouvoirs, permettent aux municipalités d'adopter un règlement afin de déterminer les modalités de publication des avis publics municipaux.

À l'exception de certains avis publics qui concerne une élection ou un référendum qui continueront d'être publiés dans un journal diffusé sur le territoire de la ville.

Nous vous invitons donc à consulter régulièrement le site internet de la Ville. Vous pouvez accéder à la section Avis public au haut de la page d'accueil.

JOUR DU SOUVENIR

Le dimanche 11 novembre prochain, à 11 h, se tiendra la commémoration du Jour du Souvenir au monument des Anciens combattants au parc Donnacona. La célébration débutera à 9 h 30 devant l'Église de Donnacona, avec la participation de plusieurs brigades incendies et corps de cadet. Toute la population est invitée à y participer.



TRAVAUX MTO (TALUS ROUTE 138)

Le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports désire vous informer que les travaux de stabilisation de talus seront réalisés sur la route 138, à l'est du pont Germain, à Donnacona, jusqu'au début novembre 2018. Ces travaux sont nécessaires à la suite du glissement de terrain survenu en avril 2017. Ils seront réalisés de jour, du lundi au vendredi, de 7 h à 17 h 30.

Répercussions

Les opérations pourraient occasionner du bruit et des vibrations, durant les heures des travaux, pour les citoyens demeurant à proximité de ce chantier.

Modification de la circulation

Certaines interventions pourraient occasionner la fermeture de 2 voies sur 3, avec circulation en alternance contrôlée par des signaleurs, du lundi au vendredi entre 10 h et 14 h 30.

D'autre part, les opérations de remplacement du pont actuel exigeront la fermeture complète de la route 138 à cet endroit, en tout temps, dès le lundi 15 octobre et ce pour une durée de deux semaines. Le détour se fera par l'autoroute Félix-Leclerc (40) et la rue Notre-Dame.

Toutes les mises à jour du ministère seront communiquées via notre site internet et notre page Facebook.

Avant vos déplacements

Consultez le site de Québec 511 ou composez le numéro 511 afin de connaître les entraves sur le réseau.

AVIS IMPORTANT

LES SACS DE PLASTIQUE SONT INTERDITS POUR LA COLLECTE DES HERBES ET FEUILLES!

Il est interdit d'utiliser les sacs de plastique de couleur ou transparents, même ceux recyclables ou compostables, car ces derniers ne se dégradent pas assez rapidement et affectent la qualité du compost.

Seuls les contenants suivants sont acceptés pour la collecte des feuilles :

- Bacs bruns
- Sacs de papier conçus spécialement pour les résidus verts (de marque Sac au sol, Cascades, ou autres marques)

IMPORTANT :

Toutes les feuilles disposées dans des sacs de plastique et déposées en bordure de rue ne seront pas ramassées.

Notez que les feuilles recueillies dans des sacs de plastique peuvent être apportées aux écocentres suivants :

Neuville, Saint-Raymond, Saint-Alban, Saint-Ubalde, Rivière-à-Pierre et le microécocentre de Deschambault-Grondines.

Une fois sur place, vous devrez cependant vider les sacs à l'endroit prévu à cet effet.

Merci de votre collaboration.



Visitez
laregieverte.ca

Régie régionale de gestion des
matières résiduelles de Portneuf



COLLECTE DES FEUILLES

Secteur 1 : jeudis 25 octobre et 8 novembre

Secteur 2 : mercredis 24 octobre et 7 novembre

PROGRAMME NOUVEAU-NÉ

Dans le cadre de sa Politique familiale et des aînés, la Ville souhaite souligner la venue des nouveau-nés résidents sur son territoire. La Ville remettra donc un cadeau à chaque nouveau-né, selon les critères d'admissibilité et modalités du programme.

Pour tous les détails et pour accéder à la documentation officielle veuillez consulter le site internet de la Ville, sous l'onglet Vivre à Donnacona, Politique familiale et des aînés.

*Photo à titre indicatif, les articles et les couleurs pourraient changer sans préavis.

**La politique est en vigueur depuis son adoption par le conseil municipal, soit le 13 août 2018, et elle n'est en aucun cas rétroactive.



SOIRÉE D'ACCUEIL DES NOUVEAUX ARRIVANTS

Le mercredi 14 novembre se tiendra dès 17 h 30, à la Maison de la culture Georges-Hébert-Germain, notre soirée d'accueil afin de souhaiter la bienvenue aux nouveaux résidents, propriétaires ou locataires, qui se sont installés dans la dernière année. Le conseil municipal et le personnel de direction vous feront une présentation dynamique et conviviale de leurs services respectifs. Consommation et goûter vous seront servis.

Des invitations sont expédiées aux nouveaux propriétaires via les contrats d'acquisition de propriété. Nous vous invitons d'ailleurs à partager cette information à tout nouveau locataire de votre entourage, comme il est plus difficile de les rejoindre.

Pour confirmer votre présence : 418 285-0110 poste 221.

Au plaisir de vous compter parmi nous !

EN DIRECT DE L'URBANISME

CONTENEURS SEMI-ENFOUIS - DÉCHETS INTERDITS

Vous avez sans doute remarqué, depuis les cinq dernières années, l'arrivée de conteneurs semi-enfouis, pour les déchets et le recyclage, dans certains secteurs de la Ville de Donnacona. Nous comptons maintenant trois sites publics où les déchets domestiques et les matières recyclables peuvent être déposés, soit dans le Vieux Donnacona, face au Club de Golf Donnacona, et dans le secteur de l'ensemble historique de Les Écureuils. Les attraits majeurs du conteneur semi-enfoui proviennent de ses qualités plus esthétiques et du fait que la partie principale du contenant est enfouie dans le sol, gardant au frais les déchets d'une façon plus discrète et harmonieuse.

Malheureusement, plusieurs citoyens utilisent ce service pour y déposer des objets qui ne sont pas autorisés dans les conteneurs semi-enfouis, ou autour de ceux-ci, tels des matériaux de construction, des meubles, des pneus, des équipements électroniques, des résidus dangereux (peinture, vernis, batteries, ampoules fluocompactes, etc.) ou plusieurs autres types de déchets imposants. De plus, il est strictement prohibé de laisser des déchets à l'extérieur des conteneurs semi-enfouis. Nous vous rappelons que tous les déchets interdits ou ne pouvant être déposés dans les conteneurs doivent être apportés à l'écocentre de Neuville au 1310, chemin du Site, Neuville. En cas d'infraction à ce règlement, une amende de 200\$ à 500\$ pourrait vous être imposée, et ce, sans avertissement préalable.



Nous vous invitons à communiquer de façon confidentielle toute situation que vous jugez contraire à ces règles. En ce sens, vous pouvez obtenir plus de renseignements ou formuler une plainte au service de l'urbanisme et du développement économique au 418 285-0110 #4 ou, pour toutes urgences, contacter le service des travaux publics au 418 285-2731.

Nous vous remercions à l'avance pour votre précieuse collaboration, une aide essentielle pour maintenir en tout temps ces lieux propres et accessibles.

QU'EST-CE QU'UN P.I.I.A. ?

Un plan d'implantation et d'intégration architecturale, communément appelé P.I.I.A., est une approche règlementaire qualitative, plus souple que le cadre normatif habituel, régit par un règlement à caractère discrétionnaire qu'une ville peut adopter pour certaines catégories de projets et secteurs de son territoire. Ceux-ci feront alors l'objet d'une évaluation qualitative selon divers critères établis, et non des normes rigides, au moment d'une demande de permis ou de certificat. Un P.I.I.A. s'attardera généralement à des éléments architecturaux, aux bâtiments neufs ou rénovés, aux aménagements extérieurs, aux enseignes, ou même à l'éclairage. Les secteurs ciblés et prioritaires sont : 1- le Vieux Donnacona, 2- le Quartier des Anglais, 3- les espaces commerciaux à l'entrée de la Ville et 4- l'ensemble historique de Les Écureuils.

Qu'est-ce qu'un plan d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA)?

Le P.I.I.A. est un mode de gestion souple qui permet d'intervenir en amont de la réalisation des projets pour rehausser l'image et l'attrait de certains secteurs de la Ville de Donnacona, en favo-

riser une harmonie entre les bâtiments et une intégration architecturale adéquate des interventions. Cette harmonie du cadre bâti doit se refléter dans le choix des matériaux et des couleurs utilisés, dans le style et les formes des bâtiments, dans le respect des lieux et du site, et ce, lors de l'implantation ou de la rénovation d'un bâtiment ou la création d'aménagements. À cet égard, le PIIA énonce certains critères spécifiques à chaque zone du territoire soumise à un PIIA qui devront être considérés par ceux qui évalueront la valeur de chaque projet. L'objectif n'est pas de vérifier la pertinence de ceux-ci, mais bien d'assurer la qualité des interventions proposées ou leur intégration dans le milieu environnant. Voici quelques exemples d'évaluations que le CCU et le conseil municipal peuvent rencontrer dans le cadre de l'analyse des projets soumis au règlement sur les P.I.I.A. :

- Pour les secteurs résidentiels ayant une valeur historique, la Ville de Donnacona favorise la brique, le bois ou la pierre à titre de matériaux pour les revêtements extérieurs des bâtiments. Outre leur qualité esthétique, ils possèdent également une très bonne durabilité, contrairement aux revêtements de vinyle par exemple. En revanche, une combinaison de bois

DÉCORATION par K design intérieur

Visites à domicile
Plans et devis
Vente de matériaux
Décoration
Habillage de fenêtre
Cuisines et salles de bain

Katia Desgranges

RBQ 5679-1452-01

www.kparkcuisinesetsallesdebains.com | 418 462.1380

SUZIE GRONDIN
PHARMACIENNE PROPRIÉTAIRE AFFILIÉE

430, Route 138, Donnacona (QC) G3M 1C2

Tél.: (418) 285-3131
Fax: (418) 285-3323

JEAN GOUTU

Marco Poulin, AVC
Conseiller en sécurité financière
Conseiller en assurance et rentes collectives
Représentant en épargne collective

Laganière & Poulin
Services financiers

324, rue Brière
Donnacona (QC) G3M 1S7
Tél.: 418 285-2470
1 877 285-2470
Courriel : sflp@me.com

SFL
Société de services financiers

IA Industrielle Alliance
Assurance et services financiers inc.

500, rue Bouvier, bureau 302
Québec (Québec) G2J 1E3

Sylvain Turgeon
Conseiller en sécurité financière

418 687-9449, 263
C.: 418 283-4626
1 800 665-9287, 263
F.: 1 877 781-7381
sylvain.turgeon@agc.inalco.com

*Cabinet de services financiers **ia.ca**

Équilibre Santé DONNACONA

CHIROPRAQUE | MASSOTHÉRAPIE | YOGA | MÉDITATION

418 285-5526

200, rue Commerciale, suite 201, Donnacona, G3M 1W1
sanitedonnacona.com

Garage André Frenette
Mécanique générale

- Vente de véhicule d'occasion
- Mise au point
- Suspension
- Antirouille
- Essence avec service
- Direction
- Freins
- Pneus

106, rue Notre-Dame, Donnacona (QC) G3M 1G1
418 285-0717

ÉLECTRICITÉ DENIS Gignac INC.

130, rue Pépin, Donnacona G3M 1B1
Tél.: 418 285-0242 • Fax: 418 285-5534

André Blanchette & Fils inc.

TRANSPORT EN VRAIE - TERRE TAMIÉE - SABLE - PIERRE CONCASSÉE
EXCAVATION - NIVELAGE - TERRASSEMENT - DÉNEIGEMENT
LOCATION DE MACHINERIE - 10 - 12 ROUTES ET SEMI-REMORQUE

Yves Blanchette

349, Avenue Jacques-Cartier
Donnacona (Québec) G3M 2B6
Tél.: 418 285-2030
Fax: 418 285-0165

Fleuriste Boutique Mon Décor

Flurs et plantes pour toutes occasions
Mariage, Funéraire et Fêtes
aménagement de végétaux

418-462-1772

Katia Savoie 203, Notre-Dame, Donnacona
boutiquemondecor@hotmail.com

QU'EST-CE QU'UN P.I.I.A. ? (SUITE)

d'ingénierie (Canexel) et de bois, ou de tout autre matériel de qualité, pourrait également être acceptée, en fonction du projet et du secteur où il se réalise.

- Les éléments et styles architecturaux originaux d'un bâtiment doivent idéalement être préservés, valorisés et entretenus puisqu'ils lui confèrent un caractère unique et patrimonial. Par ailleurs, un traitement tout particulier devrait toujours être accordé à la façade d'un bâtiment;
- Le choix des couleurs des matériaux est aussi un élément essentiel lors de l'analyse. Pour maintenir une harmonie et une cohérence des couleurs sur un bâtiment, il est suggéré de ne pas utiliser plus de trois couleurs s'agencant entre elles et avec l'environnement bâti avoisinant, dont une pour les murs et une autre pour les détails architecturaux. Certaines couleurs peuvent être favorisées pour

certains secteurs ou bâtiments selon le secteur du P.I.I.A. et la vision partagée par ceux qui évaluent chaque projet.

- L'implantation d'un bâtiment, son emplacement, son orientation par rapport à la rue et aux bâtiments voisins, de même que les aménagements extérieurs l'accompagnant, doivent aussi bonifier son intégration dans le cadre bâti et s'agencer avec le milieu où il se situe.

Quel est le rôle du comité consultatif d'urbanisme (CCU)?

Dans le cadre d'un P.I.I.A., le rôle du CCU n'est pas négligeable. En effet, une ville ne peut adopter un règlement sur les P.I.I.A. sans mettre en place un CCU composé de citoyens et d'un élu. Ses membres doivent formuler des avis au conseil municipal sur la valeur des projets soumis qui se situent dans une zone dotée d'un P.I.I.A. sur la base des

critères dictés par celui-ci. Les membres du comité consultatif d'urbanisme sont des citoyens bénévoles qui ont à cœur le développement harmonieux de la ville et de son cadre bâti. Leurs recommandations reflètent donc les préoccupations générales de la population et permettent au conseil municipal de prendre des décisions réfléchies sur les divers projets soumis à un P.I.I.A. afin de pouvoir les refuser, les accepter ou les bonifier. D'ailleurs considérant la nécessité de cette analyse et les rencontres planifiées mensuellement du comité, il est important de déposer vos projets et demandes de permis quelques semaines avant la réalisation de vos travaux.

Quels documents doivent être fournis lors d'une demande de permis?

Les documents mentionnés pour cette partie sont valables pour une construction neuve ou la rénovation d'un bâtiment actuel. Cependant, d'autres documents

peuvent être exigés selon la nature du projet ou des travaux, tels que : des photographies du bâtiment actuel; un plan de la propriété incluant les aménagements paysagers et les aires de stationnement; un certificat d'implantation signé et scellé par un arpenteur-géomètre dans le cas d'une nouvelle construction ou d'un agrandissement; un plan de construction, des images ou des croquis des travaux projetés identifiant les couleurs et types de matériaux utilisés, les ouvertures (portes et fenêtres) et saillies (galeries, portiques); toute élévation et dimension nécessaire à la compréhension du projet et parfois même une procuration du propriétaire.

Informez-vous des autres normes en vigueur et des délais potentiels liés à votre demande étant donné qu'ils ne peuvent tous être présentés dans cet article. Pour toutes autres questions, n'hésitez pas à contacter le service de l'urbanisme au 418 285-0110, poste # 4.

EN DIRECT DES ORGANISMES

DES NOUVELLES DE LA COMPAGNIE DE CIMETIÈRES DE PORTNEUF EST



Cimetière Sainte-Agnès de Donnacona

Nous sommes heureux de vous annoncer que les travaux pour mettre en place le columbarium sont complétés. L'ajout d'aménagement de sentiers et de plates-bandes sera effectué dans les prochains mois. Quatre-vingt-quatre (84) niches sont disponibles pour la vente. Pour information ou concession, n'hésitez pas à communiquer avec Denise Marcotte au 418 285-1884 poste 210.



Festival de
Blues
de Donnacona

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

Avis de convocation

Prenez avis que l'Assemblée générale annuelle du Festival de Blues de Donnacona aura lieu le mardi 30 octobre 2018 à compter de 19 h 00, à la Maison de la Culture, 270, rue Notre-Dame à Donnacona. Vous êtes tous les bienvenus.

Michel Rochette
Le Directeur des communications
Festival de Blues de Donnacona

PARCOURS CATÉCHÉTIQUES POUR LES 7-12 ANS

Il y aura une soirée d'information et d'inscription pour les parents de Cap-Santé, Donnacona et Portneuf ayant des enfants de 7 à 12 ans et qui désirent les inscrire à la catéchèse. Cette rencontre aura lieu jeudi le 18 octobre 2018 à 19h au sous-sol de l'église de Donnacona. L'entrée se fait du côté du presbytère. La présence des enfants n'est pas requise à cette soirée. Pour informations : Lucie Cliche, 418 285-1884 ou 581 999-7610.

VACCINATION CONTRE LA GRIPPE SAISONNIÈRE 2018-2019

Centre intégré
universitaire de santé
et de services sociaux
de la Capitale-Nationale

Québec

Dimanche 4 novembre, de 9 h à 15 h
45 à la salle Donnalie

Mercredi 14 novembre, de 13 h à 18 h 45
à la salle Donnalie

Mercredi 12 décembre, de 13 h à 18 h 45
au Centre d'hébergement Donnacona

COLLECTE DE SANG

Sous la présidence d'honneur de M. André Plamondon.

Mardi 20 novembre, de 14 h à 20 h à la Salle Donnalie



BIENVENUE À NOTRE FAMILLE SYRIENNE !

Après des années d'attente, c'était jour de joie le 21 septembre dernier. Enfin, notre famille syrienne mettait pied sur le sol québécois.

Le comité de parrainage d'une famille syrienne Cap-Santé / Donnacona / Portneuf était fin prêt à recevoir la famille. Quelques membres étaient à l'accueil à Dorval, d'autres au logement de Donnacona loué et équipé pour le jeune couple dans la trentaine et ses deux enfants de 10 et 5 ans.

La famille Elias est émerveillée de la générosité des gens d'ici et manque de mots pour les remercier comme elle voudrait. Quel soulagement pour ces personnes de trouver ici paix et sécurité

après des années dans l'insécurité et les privations de toutes sortes dans leur pays en guerre !

Déjà les enfants ont commencé à fréquenter l'école, y ont trouvé un accueil chaleureux, s'adaptent facilement à leur nouvel environnement et se montrent avides d'apprendre. Les parents, pour leur part, ont hâte de commencer leurs cours de français le 1er novembre, pour une année complète.

Le comité profite de l'occasion pour réitérer ses remerciements à tous les gens de Donnacona ayant collaboré à ce projet humanitaire, ainsi qu'à son Conseil de Ville pour son appui soutenu à celui-ci.

Louis-Philippe Pelletier, pour le comité

MRC de
PORTNEUF

SONDAGE

La MRC de Portneuf souhaite connaître votre appréciation des paysages de votre localité et de la région. Prenez quelques minutes pour vous exprimer ! Les résultats seront utilisés lors d'un colloque citoyen sur les paysages qui aura lieu le 10 novembre.

Pour accéder au sondage :
www.portneufculturel.com

les paysages
portneuvois



Navette Or

Ste-Christine d'Auvergne
St-Basile
Donnacona
Neuville
Québec

16 octobre, 13 novembre, 11 décembre

www.transportportneuf.com
418.337.3686 / 1.877.329.3686



ATELIER D'INFORMATION

Atelier

« Amour et argent peuvent faire bon ménage »

Atelier offert par Roxanne Tremblay, intervenante au Carrefour F.M. Portneuf

Jeudi, 18 octobre de 13 h à 15 h, dans nos locaux.

Conférence

« Comment arriver à lâcher-prise? »

Invitée : France Gosselin
Conférencière et consultante en développement personnel

Mercredi, 24 octobre à 19 h, dans nos locaux

***Inscription obligatoire, appelez tôt les places sont limitées! ***

Carrefour F.M. Portneuf :
418 337-3704
ou 1 888 337-3704

EN DIRECT DES LOISIRS

DONNACONA

HALLOWEEN 2018

DÉFILÉ DES MORTS VIVANTS ET BAL DES SORCIÈRES SUR LE PARVIS DU RELAIS

Samedi 27 octobre

15h00

Venez costumé

Pour info Marc 418-265-2957

Distributions de friandises

SUR LA RUE NOTRE-DAME JUSQU'AU RELAIS DE LA POINTE-AUX-ÉCUREUILS (DÉPART 15H00 RUE INDUSTRIELLE-COIN NOTRE-DAME)



L'ASSOCIATION DE SOCCER LES RIVERAINS VOUS INVITE À VOUS JOINDRE À NOTRE ORGANISATION

Vous êtes membre de notre association de soccer : parents, joueurs, entraîneurs, supporters ? Vous avez envie de vous impliquer avec une équipe dynamique et d'apporter vos idées ? C'est vous que nous recherchons !

3 postes sont ouverts

5 à 6 réunions par année de soirée en conseil d'administration où nos projets 2019 seront l'achat de nouveaux uniformes, le développement d'un tournoi local ainsi que la recherche de partenaires/commanditaires.

ARTICLE 1.3 - JURIDICTION

La juridiction de l'Association s'étend à tous les intervenants adultes, seniors, juniors et novices de soccer. Ils se

regroupent à l'intérieur de villes de Cap-Santé, Donnacona et Portneuf.

ARTICLE 1.4 - MISSION

Promouvoir le soccer en mettant en place toutes les structures et toutes les activités nécessaires au développement de ce sport.

ARTICLE 1.5 - MANDAT ET OBJECTIFS

L'Association de soccer a pour mandat et objectifs :

- D'administrer le budget ;
- D'organiser et promouvoir le soccer dans les limites territoriales de sa juridiction ;
- D'offrir à tous les joueurs de soccer un encadrement de qualité apte à soutenir leur développement tant sur

le plan de l'esprit sportif que technique ;

- D'avoir un comportement exemplaire empreint d'humanisme et de civisme, partout et en toute occasion ;
- De présenter le soccer comme un instrument d'apprentissage auprès des jeunes et des adultes ;
- De représenter ses membres auprès des villes de sa juridiction et de toutes organisations de soccer aux niveaux régional et provincial ;
- D'assurer la distribution de toute information concernant le soccer ;
- De promouvoir la formation des joueurs, des entraîneurs et des arbitres qualifiés ;

Pour vous joindre à nous, écrivez-nous au soccer.riverains@gmail.com.

Centre de Rénovation

Home Hardware

Centre de Rénovation
Germain Inc.
213, rue Commercial
Donnacona
Québec
G3M 1W2

T 418 285 2315 / 2316
F 418 285 2121

DONNACONA
LE PLUS FORT DES FORD

Martin Latulippe

Donnacona Ford
128, boul. des Écureuils
Donnacona (Québec)
G3M 0J2

Tél. : 418 285-3311
1 800 463-8784
Téléc. : 418 285-3174
martin.latulippe@donnaconaford.com

www.donnaconaford.com

La Bonne fourchette
RESTAURANT

125, RUE NOTRE-DAME
VIEUX DONNACONA
Tél. : 418 285-3626

2\$ de rabais à l'achat d'une pizza
N'importe quelle sorte et format.

Coupon/d'ent. Ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Au comptoir ou en restaurant seulement.

imprimerie germain ROGER GERMAIN Propriétaire

T 418 285-0827 F 418 285-3385
200, rue Boivin, Donnacona (QC) G3M 2G5
img@globetrotter.net

Impressions commerciales de tous genres

L'Ouvroir de Donnacona

Rue Sainte-Agnès
arrière du presbytère, porte 1
418 285-1594

Dépôt tous les jours de 8h à 21h

Ouvert les mercredis de 13h30 à 16h et 18h30 à 21h

GARAGE MARTIN CÔTE

435, route 138, Donnacona
418 285-0417

GOLF DE LES ÉCUREUILS

Venez pratiquer votre golf !

- Mini-Putt
- 9 trous normal 27 coups
- 22 emplacements "Driving"

Réparation - Vente - Équipement
Clément Ouellet Propriétaire
418 932-1114
1283 Rte 138, Donnacona

Luc Ménard

Arpenteur-géomètre

230, avenue Côté
Ville de Donnacona
G3M 2V5

Luc Ménard
arpenteur-geomètre
Tél.: 418 285-4290
Télécopie: 418 285-6926
lucmenard@globetrotter.net

Services d'aide à l'emploi

Vous avez de la difficulté à trouver ou à conserver un emploi?

PORTNEUF
100, route 138, bureau 205
Donnacona (Québec) G3M 1B5
Tél. : 418 285-0285 - www.ape.qc.ca

Emploi Québec
Une démarche qui m'aide vraiment

COURS DE NATATION AU BASSIN AQUATIQUE DU CHÂTEAU BELLEVUE

Inscriptions du 29 octobre au 2 novembre 2018

Cours pour enfants - Session 2



CHÂTEAU
BELLEVUE



Cours	Durée 9 semaines	Coût	Samedi 17 nov. - 26 janv. (pas de cours du 22 décembre au 4 janvier)	Dimanche 18 nov. - 27 janv. (pas de cours du 22 décembre au 4 janvier)
-------	---------------------	------	---	---

Avec parent

Étoile de mer (4 à 12 mois) Initiation poupon	28 minutes	65 \$ résident 130 \$ non-résident		8 h 30
Canard (12 à 24 mois) Alvin	28 minutes	65 \$ résident 130 \$ non-résident		9 h
Tortue de mer (24 à 36 mois) Saumoneau	28 minutes	65 \$ résident 130 \$ non-résident		10 h 30
Aquapoussette (adulte avec enfant de 4 à 18 mois)	28 minutes	65 \$ résident 130 \$ non-résident	9 h 30	

Sans parent

Loutre de mer (3 à 5 ans) Saumon 1	28 minutes	65 \$ résident 130 \$ non-résident		10 h 11 h
Salamandre (3 à 5 ans) Saumon 2	28 minutes	65 \$ résident 130 \$ non-résident		9 h 30
Pré-natal Futures mères	28 minutes	65 \$ résident 130 \$ non-résident	9 h	

** Minimum de 5 inscriptions par cours requis **

Pour inscriptions :

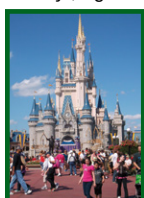
Présentez-vous au Service des loisirs situé à l'Aréna de Donnacona
300, rue de l'Église, du lundi au vendredi de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h 30
Ou par internet à l'adresse suivante : <https://mon.accescite.net/34025/fr-ca/>
Pour informations : 418 285-3284 ou loisirs@villededonnacona.com

CONFÉRENCE VOYAGE DISNEY WORLD

Vendredi 2 novembre à 19 h 30, Maison de la culture Georges-Hébert-Germain

Disney World : la destination voyage la plus courue dans le monde. Venez découvrir avec Marylène St-Cyr, agente de voyage diplômée par Disney, les différents parcs thématiques, les hôtels, le tout nouveau « Toy Story Land » et poser vos questions lors de cette soirée. Prix de présence offerts.

Activité gratuite



MINI-REVANCHE

Samedi 3 novembre, de 14 h à 17 h et de 18 h à 22 h, Maison de la culture Georges-Hébert-Germain

Entre amis, en famille ou avec des inconnus ! Vous vous asseyez, on vous suggère des jeux, vous choisissez, on vous explique et vous vous amusez. On a des dizaines de jeux de société à vous faire essayer. Consultez la page Facebook Mini-revanche, 5^e édition pour tous les détails.

Entrée : 5\$, argent comptant.

LE JAZZ DE MON PAYS : HARMONIUM DE JEAN-FRANÇOIS LAMBERT



Samedi 17 novembre, Maison de la culture Georges-Hébert-Germain

Lancement d'album à 18 h 30 gratuit

Spectacle à 20 h

Le jazz de mon pays, c'est un concept raffiné qui allie la chanson québécoise au jazz dans sa forme classique avec des harmonies enrichies ainsi que des mélodies magnifiques.

Billets disponibles au service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire ou au billetech.com.

17, 50 \$ en prévente * des frais de service s'appliquent. À la porte : 22 \$



COOPÉRER AU QUOTIDIEN DE LA FAMILLE

Sauvageau

FIÈRE DE DEMEURER À DONNACONA

NOUS SOMMES DU VOISINAGE

La même fierté de demeurer dans un milieu de vie aussi stimulant que celui de Donnacona nous anime depuis **plus de 80 ans**.

Comptez sur l'engagement des caisses Desjardins de Les Écureuils et du Centre de Portneuf pour vous accompagner dans la gestion de vos finances personnelles.

Caisse populaire de Les Écureuils
984, rue Notre-Dame | 418 285-0505

Caisse du Centre de Portneuf
260, rue de l'Église | 418 285-2434

Desjardins

Coopérer pour créer l'avenir

et la Sapristie de troupe présentent

EXHUMATIONS

Texte et mise en scène de Pierre Doré

Avec : Serge Doré, Guy Dussault, Marc Duval, Jacqueline Lefebvre, Normand Martel, Renée Poulin, Donia Trépanier et Sophie Trépanier

**18 • 19 • 20 • 26 • 27 octobre
1^{er} • 2 • 3 novembre 2018**

19 h 30 Le Relais de la Pointe-Aux-Écureuils
991, rue Notre-Dame, Donnacona G3M 1J7

Billets en vente au MAGASIN GÉNÉRAL
DES ÉCUREUILS 418 285-3377
ou 418 265-2957

**13 ANS ET +
20 \$
ADMISSION GÉNÉRALE**

LUTTE PROFESSIONNELLE

NORTH SHORE PRO WRESTLING

DONNACONA INVASION

SAMEDI 17 NOVEMBRE 2018, 20H
ARÉNA DE DONNACONA
300 RUE DE L'ÉGLISE
PRÉVENTE : 10\$ au (418) 285-3284 - ADMISSION: 15\$

400 places disponibles seulement.



VILLE DE
DONNACONA





20 au 27 octobre



Semaine
DES bibliothèques
publiques

20^e
ÉDITION



Biblio-Brico

samedi 20 octobre 13 h 30
3 à 8 ans



Spectacle Jeunesse Roseline la Sorcière

samedi 20 octobre à 14 h 30
3 à 8 ans



À la rencontre d'un auteur portneuvois

dimanche 21 octobre à 11 h
pour adulte



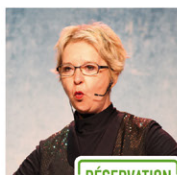
Initiation à la tablette numérique et visite virtuelle du site internet de la bibliothèque

mardi 23 octobre à 18 h 30
pour adulte



Démonstration de L'art de la reliure

mercredi 24 octobre à 14 h
pour tous



L'art de raconter des histoires

mercredi 24 octobre à 18 h 30
pour adulte, intervenant, parent



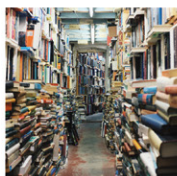
Soirée effrayante

jeudi 25 octobre à 18 h 30
9 ans et +



Soirée familiale de Contes par Steve Bernier

vendredi 26 octobre à 19 h
pour tous



Biblio-vente

samedi 27 octobre à 10 h
pour tous

Bibliothèque municipale
320 rue de l'Église, porte 1

RÉSERVATION → 418 285-4300

GIANT TIGER  **TIGRE GÉANT**

BRUNO TREMBLAY
Propriétaire
418 285-0684
Télé.: 418 285-1473
Site web: www.tigregeant.com

Tora Donnacona Limitée
511, Route 138
Donnacona (Québec)
G3M 0A9

Donnacona Honda

159, rue Commerciale
Donnacona
(Québec) G3M 1W2
Tél.: 418 285-3220
Fax: 418 285-0003
Sans frais: 1 866 704-3220



www.donnaconahonda.com



photographie et encadrement

Donnacona Centre-Ville
418 285-2714 • 1 800 463-9758

photodus@globetrotter.net



Annie Dion
notaire
Conseillère juridique

325, rue de l'Église, bureau 12
Donnacona (Québec) G3M 2A2
(Centre d'achat Place Donnacona)

Tél.: 418 285-4450 • Téléc.: 418 285-0483
anniedion@notarius.net



Société de comptables professionnels agréés

110, rue Commerciale
Donnacona G3M 1W1
Téléphone: 418 285-1234 • Téléc.: 418 285-1242
donnacona@bedardguilbault.qc.ca



200, rue Commerciale, local 101,
Donnacona
Tél.: 418 285-3162



La Clef de Sol
DONNACONA

Stéphane Paradis
Conseiller

325, de l'Église
Donnacona • G3M 2A2
Tél.: 418 285-4535
Fax: 418 285-5537
sparadis@altocommunication.com

Électronique
Emond

TELUS
détailant autorisé

Comptoirs Réno Robi inc.

Centre de coupe
Spécialiste en vente et installation
de comptoirs prémoulés

aussi

Vente de portes, moulures et mélamine
en bois, polystyrène, thermoplastique et stratifié



Simon Robitaille, propriétaire
R.B.O.: 5625-9310-01

961, Notre-Dame, Donnacona G3M 1J7
Cell.: 418 285-9142 • Tél.: 418 285-0126
Fax: 418 462-0726 • www.renorobi.com

Armoire de cuisine - salle de bain - meuble sur mesure
Ébénisterie

Cuisines Laprise

122, Auger, Donnacona (Dos Tigre Géant)
418 285-0400
www.cuisineslaprise.com



Centre intergénérationnel
Spectacles à découvrir
5 à 7 animé les vendredis
Café tricot
Ambiance amicale

418 265-2957



CRÉATION WEB
[PORTEUR]

CRÉATION Web
NÉCESSAIREMENT
Stratégie de référencement
média sociaux Bing

Pierre Soucy | Président

418 285-7307
psoucy@creationweb.net • www.creationweb.net



**Fiset Pneus
et Mécanique inc.**

109 avenue Fiset, Donnacona

Tél. 418 285-1314

• PNEUS
• ALIGNEMENT
• SUSPENSION
• VIDANGE
• FREINS
• SILENCIEUX

pneusfiset.com

ARTSPEC



Peter MacLeod -
Libre
Vendredi – Samedi
19 et 20 octobre 2018,
20 h, 45\$



Bill et ses bestioles
Dimanche 28 octobre
2018, 14 h, 20 \$



Je vous écoute -
Pièce de théâtre
Vendredi 23 novembre
2018, 20 h, 45 \$



20 octobre Biblio-Brico
2 novembre Conte en pyjama
11 novembre Club de Lecture
17 novembre Biblio-Brico

ENTREPRISES DE PORTNEUF : VOTRE JOURNÉE EST DE RETOUR!

Venez entendre nos conférenciers de renom, dont René Vézina et Carol Allain

Sujets abordés :

- Pistes de solution à la rareté de main-d'oeuvre
- Développement économique régional au 21^e siècle
- Choc des générations
- L'ABC de l'immigration

Coût pour la journée 90\$ / personne

Pour inscription et réservation, contactez Julie Trudel de Rendez-vous RH Portneuf au 418 284-2552

RARETÉ DE MAIN-D'OEUVRE : MOBILISONS-NOUS

RENDEZ-VOUS RH-PORTNEUF
MERCREDI
28 NOVEMBRE
2018
Club de golf Le grand Portneuf



Calendrier des activités

Date	Activités	Lieu
18, 19 et 20 octobre	Théâtre	Relais de la Pointe-Aux-Écureuils
18 octobre et 15 novembre	13 h à 16 h Journée sociale, souper, danse avec Réal Matte	Centre Alliance-Donnallie
Les lundis	9 h à 16 h 30 Ateliers libres d'art visuel avec François Roy	Maison de la culture G-H-G
Les lundis	13 h à 16 h Cours de danse	Centre Alliance-Donnallie
Du lundi au mercredi	19 h à 21 h 45 (horaire disponible sur le site internet) Activités en participation libre : Basketball, Pickeball, Badminton, Tennis	Gymnase double (demi-gymnase), école secondaire de Donnacona
Les mercredis	18 h 30 à 21 h 30 Cours de tricot avec Stéphanie Dubé	Maison de la culture G-H-G
Les jeudis	Bingo	Centre Alliance-Donnallie
Les jeudis	13 h 30 à 18 h 30 Jeudis musicaux	Maison de la culture G-H-G
Les vendredis	17 h 5 à 7	Relais de la Pointe-Aux-Écureuils
19 et 20 octobre	20 h Spectacle Peter MacLeod	Salle Luc Plamondon
20 au 27 octobre	Semaine des bibliothèques publiques	Bibliothèque municipale Donnacona
20 octobre	Biblio-Brico	Bibliothèque municipale Donnacona
22 octobre et 12 novembre	À partir de 19 h Séance ordinaire du Conseil municipal	Salle du conseil
26 et 27 octobre	Théâtre	Relais de la Pointe-Aux-Écureuils
27 octobre	15 h à 18 h Grande parade des morts vivants et bal des sorcières	Relais de la Pointe-Aux-Écureuils
28 octobre	14 h Mini party d'Halloween avec Bill et ses bestioles	Salle Luc Plamondon
29 octobre au 2 novembre	9 h à 16 h Période d'inscription - cours de natation enfant	
1 novembre	17 h 30 à 20 h Rencontre du CCU	
1 -2 et 3 novembre	Théâtre	Relais de la Pointe-Aux-Écureuils
2 novembre	Conférence voyage - Walt Disney	Maison de la culture G-H-G
2 novembre	Conte en pyjama	Bibliothèque municipale Donnacona
3 novembre	Mini-Revanche	Maison de la culture G-H-G
3 novembre	Café Tricot	Relais de la Pointe-Aux-Écureuils
7 novembre	9 h à 15 h Rencontre Cercle des fermières	Maison de la culture G-H-G
7 novembre	9 h 30 à 10 h 30 Biblio-Découverte	Bibliothèque municipale Donnacona
8 novembre	19 h 30 à 21 h 30 Rencontre groupe de poésie	Maison de la culture G-H-G
9 novembre	13 h 15 à 15 h 30 Rencontre Mouvement des femmes Chrétiennes	Maison de la culture G-H-G
11 novembre	Commémoration Anciens combattants	Parc Donnacona
11 novembre	Rencontre du club de lecture Donnacona	Bibliothèque municipale Donnacona
14 novembre	Accueil des nouveaux résidents	Maison de la culture G-H-G

**URGENCE TRAVAUX PUBLICS
ET HYGIÈNE DU MILIEU**
en tout temps : 418 285-2731

PRÉVENTION SUICIDE
1 844 285-3283

La Mairie

138, avenue Pleau, Donnacona (QC) G3M 1A1

Jean-Claude Léveillé, maire 418 285-0110, # 222
Télécopieur mairie : 418 285-0020

Les Conseillers

Siège # 1	Renée-Claude Pichette	418 801-8536
Siège # 2	Serge Paquin	418 285-1958
Siège # 3	Jean-Pierre Pagé	418 285-3410
Siège # 4	Sylvie Lambert	418 284-4121
Siège # 5	Francis Bellemar	418 462-0544
Siège # 6	Danle Blais	418 285-3589

Services municipaux

Direction générale & Greffe

Sylvain Germain, directeur général 418 285-0110
Pierre-Luc Gignac, greffier 418 285-0110, # 246

Direction services administratifs

Julie Alain, directrice 418 285-0110, # 224
Cour municipale 418 285-0110, # 238

Responsable des communications

Patricia Méthivier 418 285-0110, # 225
Télécopieur administration 418 285-0020

Développement économique, urbanisme et inspection

Benoît Fillon, directeur 418 285-0110, # 241
Télécopieur urbanisme 418 285-0454

Incendie

Raymond Benoit, directeur 418 864-6433
Télécopieur incendie 418 285-0020

Loisirs, culture et vie communautaire

René Alain, directeur 418 285-3284
Réjean Langlois, directeur adjoint
Simon Angers, gérant d'aréna
Sabrina Fiset, coordonnatrice culturelle
Télécopieur loisirs: 418 285-1616

Travaux publics

Tommy Rousseau, directeur 418 285-2731
Télécopieur travaux publics : 418 285-1358

Services techniques et hygiène du milieu

Martin Paré, directeur 418 285-0110
Télécopieur 418 285-4410

Autres services

Contrôle animal, licences 418 285-0110 #221
Perdu ou retrouvé un chien 418 285 2731
Site enfouissement 418 876-2714

Heures d'ouverture des bureaux

Administration et urbanisme

(Hôtel de ville) 138, rue Pleau
Lundi au jeudi 8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h 30

Fête du travail Jusqu'au 30 avril
Vendredi 8 h 30 à 16 h 30 sans interruption

Loisirs, culture et vie communautaire

(aréna) au 300, rue de l'Église
Fête du travail Jusqu'au 30 avril
Lundi au vendredi de 9 h à 12 h et 13 h à 16 h 30

Travaux publics (service à la clientèle)
au 100, rue Armand-Bombardier

Fête du travail Jusqu'au 23 juin
Lundi au vendredi 8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h

Séances ordinaires du conseil

Le 2^e et 4^e lundi du mois, 19 h
Séances de cour municipale
24 octobre et 14 novembre à l'Hôtel de ville.

Bibliothèque

Du 4 septembre jusqu'à
la fête de pères

Lundi FERMÉ
Mardi 16 h à 20 h 30
Mercredi 14 h à 20 h 30
Jeudi 16 h à 20 h 30
Vendredi 9 h 30 à 11 h 30, 18 h à 20 h 30
Samedi 10 h à 16 h
Dimanche 10 h à 16 h

Téléphone : 418 285-4300